



## Convention sur la diversité biologique

Distr.  
GÉNÉRALE

UNEP/CBD/BS/COP-MOP/7/12  
16 juillet 2014\*

FRANÇAIS  
ORIGINAL: ANGLAIS

### CONFÉRENCE DES PARTIES À LA CONVENTION SUR LA DIVERSITÉ BIOLOGIQUE SIÉGEANT EN TANT QUE RÉUNION DES PARTIES AU PROTOCOLE DE CARTAGENA SUR LA PRÉVENTION DES RISQUES BIOTECHNOLOGIQUES

Pyongyang, République de Corée, du 29 septembre au 3 octobre 2014  
Point 14 de l'ordre du jour provisoire\*\*

### SUIVI ET ÉTABLISSEMENT DE RAPPORTS (ARTICLE 33)

*Note du Secrétaire exécutif*

#### I. INTRODUCTION

1. L'article 33 du Protocole exige que chaque Partie fasse un rapport, à des intervalles déterminés par la Conférence des Parties siégeant en tant que réunion des Parties au Protocole de Cartagena sur la prévention des risques biotechnologiques (COP-MOP), sur les mesures qu'elle a prises pour mettre en œuvre la Protocole. À cet égard, à sa première réunion, dans sa décision BS-I/9, la Conférence des Parties siégeant en tant que réunion des Parties au Protocole de Cartagena, a demandé aux Parties de soumettre leurs rapports tous les quatre ans, douze mois avant la réunion des Parties au Protocole qui les examinera. À ce jour, il a été requis aux Parties au Protocole de soumettre leurs rapports lors des trois occasions suivantes : (a) un rapport national intérimaire avant septembre 2005 ; (b) un premier rapport national avant septembre 2007 et (c) un deuxième rapport national avant septembre de 2011.

2. À sa cinquième réunion, la COP-MOP, dans sa décision BS-V/14, paragraphe 8 (a), a demandé au Secrétaire exécutif d'envisager la modification du format des rapports nationaux (troisièmes et suivants), et de le rendre disponible à la réunion appropriée des Parties au Protocole, en vue de relier les rapports nationaux aux priorités stratégiques du Protocole en limitant le contenu des rapports ultérieurs aux questions : (a) qui nécessitent une mise à jour régulière ; (b) relatives aux sujets prioritaires de la période concernée, comme indiqué dans le Plan stratégique et le programme de travail et tel que déterminé par la Conférence des Parties siégeant en tant que réunion des Parties au Protocole.

3. À sa sixième réunion, la COP-MOP, dans sa décision BS-VI/14, a demandé au Secrétaire exécutif de mettre à jour le format, en tenant compte de l'expérience acquise de l'analyse des deuxièmes rapports nationaux, des recommandations du Comité chargé du respect des dispositions et des commentaires des Parties. Dans la même décision, le Secrétaire exécutif a également été prié de soumettre le nouveau format, modifié conformément au paragraphe 8 (a) de la décision BS V/14, pour examen à la septième réunion des Parties au Protocole.

\* Pour raisons techniques, nouveau tirage le 8 août 2014.

\*\* UNEP/CBD/BS/COP-MOP/7/1.

4. En outre, dans sa décision BS-VI/15, la COP-MOP a également demandé au Secrétaire exécutif de procéder à une enquête spécifique en vue de recueillir des informations en lien avec tous les indicateurs du Plan stratégique pour le Protocole qui n'ont pas pu être obtenus par le biais des deuxièmes rapports nationaux ou d'autres mécanismes existants, d'examiner les informations recueillies par l'enquête et de communiquer les résultats aux Parties avant leur septième réunion.<sup>1</sup>

5. Un projet de format révisé a donc été élaboré par le Secrétariat dans le cadre des décisions BS-V/14, BS-VI/14 et BS-VI/15, en tenant compte des commentaires des Parties sur l'amélioration de la présentation des rapports au cours du deuxième processus de rapport national, et de l'enquête en vue de recueillir des informations sur les indicateurs du Plan stratégique ainsi que des recommandations du Comité chargé du respect des dispositions.

6. Le format est destiné à recueillir des données pertinentes sur la mise en œuvre, le fonctionnement et l'efficacité des systèmes nationaux de prévention des risques biotechnologiques en vue de faciliter la troisième évaluation et examen de l'efficacité du Protocole, ainsi que la mesure des progrès accomplis lors de l'évaluation à mi-parcours du Plan stratégique.

7. Les principes généraux suivants ont été appliqués au développement du format pour les troisièmes rapports nationaux :

(a) Le maintien de toutes les questions pertinentes du format du deuxième rapport national qui nécessitent une mise à jour régulière (telles que les sujets se rapportant à l'information et / ou des indicateurs mesurables qui peuvent changer entre les intervalles de présentation de rapports), comme requis dans la décision BS-V/14, paragraphe 8 (a) (i). Compte tenu du nombre limité de Parties disposant actuellement d'un cadre réglementaire national « pleinement opérationnel » (34 % des Parties, d'après les deuxièmes rapports nationaux), toutes les questions dont les réponses ont trait aux progrès de la mise en œuvre des dispositions du Protocole de Cartagena, ont été associées à celles nécessitant une mise à jour ;

(b) L'inclusion de toutes les questions de « l'enquête en vue de recueillir des informations sur les indicateurs du Plan stratégique » (UNEP/CBD/BS/COP-MOP/7/INF/10) pour assurer le suivi des progrès accomplis dans la mise en œuvre grâce à l'utilisation des indicateurs établis dans le Plan stratégique et requis à la décision BS-V/14, paragraphe 8 (a) (ii) ;

(c) La suppression de toutes les questions du format du deuxième rapport national pour lesquelles des réponses sont disponibles au Secrétariat par l'intermédiaire du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques (par exemple : « Votre pays a-t-il désigné un correspondant national pour le Protocole de Cartagena en charge de la liaison avec le Secrétariat ? »);

(d) Le regroupement de toutes les questions similaires, ou portant sur les mêmes sujets, dans le format du deuxième rapport national et dans l'« enquête spécifique en vue de recueillir des informations sur les indicateurs du Plan stratégique ».

8. Le projet de format pour le troisième rapport national figurant en annexe, est soumis à l'examen de la COP-MOP comme un outil indispensable pour aider les Parties à déterminer leurs progrès dans la mise en œuvre réussie des dispositions du Protocole. Les réponses au questionnaire permettront à la COP-MOP d'évaluer dans son ensemble l'état de mise en œuvre du Protocole, y compris la mesure des progrès réalisés dans l'examen du Plan stratégique du Protocole.

9. La COP-MOP pourrait envisager d'adopter le format proposé pour les troisièmes rapports nationaux, en vue de recueillir des informations pertinentes pour faciliter l'examen à mi-parcours de la mise en œuvre du Plan stratégique du Protocole de Cartagena et de la troisième évaluation et examen du Protocole par les Parties à leur huitième réunion.

---

<sup>1</sup> Les résultats de l'enquête ont été communiqués à travers la Notification 2014-071 (disponible à l'adresse <http://bch.cbd.int/protocol/notifications/>) et sont également disponibles sur le site du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques à l'adresse <https://bch.cbd.int/database/reports/surveyonindicators.shtml>.

10. Le projet de format proposé comprend des références à l'origine des questions (du format du deuxième rapport national, ou de l'enquête spécifique sur les indicateurs, ou comprises directement dans le projet de format des troisièmes rapports nationaux) pour essayer de comprendre la raison d'être et la justification de leur inclusion dans le format actuel. Bien que ces références aient pour objectif d'aider à comprendre la raison d'être de chacune des questions, le Secrétariat devrait, tel que proposé, supprimer ces références dans le format de rapport adopté par la COP-MOP 7.

## **II. ÉLÉMENTS PROPOSÉS POUR UN PROJET DE DÉCISION**

11. La Conférence des Parties siégeant en tant que réunion des Parties au Protocole de Cartagena sur la prévention des risques biotechnologiques pourrait envisager d'examiner les informations demandées dans le cadre du format des troisièmes rapports nationaux, ainsi que leur rôle (faciliter l'examen à mi-parcours de la mise en œuvre du Plan stratégique du Protocole de Cartagena ainsi que la troisième évaluation et examen du Protocole) en :

(a) Adoptant le format de rapport en annexe et en demandant aux Parties de l'utiliser pour le troisième rapport national sur la mise en œuvre du Protocole de Cartagena sur la prévention des risques biotechnologiques ;

(b) Recommandant que les Parties préparent leurs rapports par le biais d'un processus consultatif dans lequel participeraient toutes les parties prenantes nationales concernées, le cas échéant ;

(c) Encourageant les Parties à répondre à toutes les questions sur le format de rapport afin de faciliter le suivi des progrès dans la mise en œuvre des objectifs définis dans le Plan stratégique, et à contribuer également à la troisième évaluation et examen du Protocole de Cartagena ;

(d) Demandant aux Parties de soumettre au Secrétariat leur troisième rapport national sur la mise en œuvre du Protocole de Cartagena sur la prévention des risques biotechnologiques :

(i) Douze mois avant la huitième réunion de la Conférence des Parties siégeant en tant que réunion des Parties au Protocole, qui examinera le rapport ;

(ii) Dans une langue officielle des Nations Unies ;

(iii) En format papier et électronique.

12. Reconnaissant les limites que certaines Parties peuvent rencontrer dans l'accomplissement de leurs obligations en lien avec les rapports nationaux prévues par le Protocole, et compte tenu de l'expérience acquise par le biais du soutien financier du Fonds pour l'environnement mondial au cours du deuxième processus de rapport national, la Conférence des Parties siégeant en tant que réunion des Parties au Protocole de Cartagena sur la prévention des risques biotechnologiques doit exhorter le Fonds pour l'environnement mondial, à mettre à disposition des ressources financières en vue de permettre aux Parties admissibles pertinentes de préparer leurs rapports nationaux.

**VERSION PRÉLIMINAIRE :**

**FORMAT POUR LA TROISIÈME RAPPORT NATIONAL SUR LA MISE EN ŒUVRE DU  
PROTOCOLE DE CARTAGENA SUR LA PRÉVENTION DES RISQUES  
BIOTECHNOLOGIQUES**

(Cette page a été laissée intentionnellement en blanc)

## LIGNES DIRECTRICES POUR L'UTILISATION DU FORMAT DE RAPPORT

Ce format pour la préparation du troisième rapport national sur l'application du Protocole de Cartagena sur la prévention des risques biotechnologiques imposé à l'article 33 du Protocole, consiste en une série de questions sur ces exigences du Protocole, ainsi qu'en des questions qui se rapportent aux indicateurs du Plan stratégique.

Le format a été élaboré dans le cadre des décisions BS-V/14, BS-VI/14 et BS-VI/15, en tenant compte des commentaires des Parties sur l'amélioration de la présentation des rapports au cours du deuxième processus de rapport national, de l'enquête en vue de recueillir des informations sur les indicateurs du Plan stratégique ainsi que des recommandations du Comité chargé du respect des dispositions.

Les principes généraux appliqués au développement des troisièmes rapports nationaux sont les suivants : *a) le maintien de toutes les questions pertinentes du format du deuxième rapport national qui nécessitent une mise à jour régulière (information et / ou indicateurs mesurables pouvant changer entre les intervalles de présentation de rapports), tel que requis dans la décision BS-V/14, paragraphe 8(a), point (i) ; b) l'inclusion de toutes les questions de l'enquête sur les indicateurs ; c) la suppression de toutes les questions du format du deuxième rapport national dont les réponses sont déjà disponibles au Secrétariat par le biais du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ; et d) le regroupement de toutes les questions similaires, ou portant sur les mêmes questions, du format du deuxième rapport national et de l'enquête spécifique sur les indicateurs.*

Les réponses à ces questions aideront les Parties à déterminer la mesure dans laquelle elles réussissent à appliquer les dispositions du Protocole et permettront à la Conférence des Parties siégeant en tant que Réunion des Parties au Protocole (COP-MOP) d'évaluer l'état général de l'application du Protocole.

Les questions dans les cases grises ne découlent pas nécessairement des dispositions du Protocole de Cartagena sur la prévention des risques biotechnologiques, des indicateurs du Plan stratégique, ou des décisions des Parties au Protocole. Elles ont été incluses dans ce format de rapport dans le but d'établir un point de référence aux fins d'évaluation et de révision du Protocole dans le contexte de l'article 35 et d'aider à mesurer les progrès accomplis dans l'application du Plan stratégique du Protocole.

La date limite de remise des troisièmes rapports nationaux est fixée à au moins douze mois avant la huitième réunion de la Conférence des Parties siégeant en tant que Réunion des Parties au Protocole. Elle a pour but de faciliter l'examen de toutes les activités entreprises entre la remise des deuxièmes rapports nationaux (ou l'entrée en vigueur du Protocole pour les Parties tenues de remettre un rapport ayant ratifié le Protocole ou accédé à celui-ci après le 11 septembre 2007) et la date de remise des troisièmes rapports nationaux.

Le libellé des questions respecte autant que possible le libellé des articles correspondants du Protocole de Montréal. Les termes utilisés dans les questions ont le même sens que celui que leur accorde l'article 3 du Protocole.

Toutes les questions énumérées dans le format de rapport permettent de mesurer les progrès par rapport à la référence adoptée par la décision BS-VI/15, paragraphe 2.

Ce format tente de réduire le fardeau de la remise des rapports pour les Parties tout en recueillant de l'information importante sur l'application des dispositions du Protocole. La plupart des questions posées peuvent être répondues en cochant une ou plusieurs cases. Un champ de saisie de texte est fourni pour tous les articles afin que les Parties puissent fournir de plus amples détails sur leur application. Bien qu'aucune limite ne soit imposée pour la longueur du texte, les répondants sont priés de fournir des réponses aussi courtes et pertinentes que possible afin de faciliter l'examen et la synthèse de l'information contenue dans les rapports.

Le Secrétaire exécutif accueille tous les commentaires sur la pertinence des questions et la difficulté à répondre aux questions, ainsi que toute recommandation sur les améliorations possibles à apporter aux lignes directrices sur les rapports. Un espace est prévu pour ces commentaires à la fin du rapport.

Il est recommandé aux Parties de faire participer les parties prenantes concernées à la préparation du rapport afin d'adopter une démarche participative et transparente pour le développement de ce dernier, tout en assurant la plus grande précision possible de l'information fournie.

Le format est également disponible en version électronique sur le site du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques à l'adresse suivante :

<http://bch.cbd.int/managementcentre/edit/CPBnationalreport3.shtml>

***Note sur les références contenues dans le projet de format de rapport***

Les références suivantes sont utilisées dans le projet de format de rapport pour faciliter les discussions de la COP-MOP et son éventuelle adoption. Il est conseillé de les supprimer avant l'adoption du format de rapport final.

- (1) Cette question était obligatoire dans le 2<sup>ème</sup> format de rapport national ;
- (2) Cette question n'était pas obligatoire dans le 2<sup>ème</sup> format de rapport national ;
- (3) Cette question était obligatoire dans l'enquête ;
- (4) Cette question est comprise dans le 3<sup>ème</sup> format de rapport national.

**Troisième rapport national  
sur l'application du Protocole de Cartagena sur la prévention des risques  
biotechnologiques**

**Origine du rapport**

1. **Pays :** [ Saisissez votre texte ici ]

*Personne responsable du rapport*

2. Nom de la personne responsable : [ Saisissez votre texte ici ]

3. Titre de la personne responsable : [ Saisissez votre texte ici ]

4. Organisation : [ Saisissez votre texte ici ]

5. Adresse postale : [ Saisissez votre texte ici ]

6. N° de téléphone : [ Saisissez votre texte ici ]

7. N° de télécopieur : [ Saisissez votre texte ici ]

8. Courriel : [ Saisissez votre texte ici ]

9. Organisations / parties prenantes qui ont  
été consultées ou ont participé à la [ Saisissez votre texte ici ]  
préparation de ce rapport :

*Soumission*

10. Date de soumission : [ Saisissez votre texte ici ]

11. Période visée par le rapport : [ Saisissez votre texte ici ]

Signature de la personne responsable<sup>2</sup>

---

<sup>2</sup> Ce document est mis à disposition en tant que formulaire protégé au format MS Word pour le traitement ultérieur des informations qui y sont contenues par le Secrétariat de la CDB. Seules les zones de texte et les cases à cocher sont modifiables. Une fois le document rempli, veuillez le sauvegarder, et imprimer et signer cette première page. Le format est également disponible en version électronique sur le site du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques à l'adresse suivante : <http://bch.cbd.int/managementcentre/edit/CPBnationalreport3.shtml>

**IMPORTANT : Pour rendre plus aisée l'analyse de l'information contenue dans le présent rapport, il est recommandé aux Parties de soumettre le rapport en ligne à travers le Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ou comme pièce jointe en format MS Word à un courriel au Secrétariat, accompagné d'une copie scannée de la première page dûment signée, à l'adresse suivante : [secretariat@cbd.int](mailto:secretariat@cbd.int).**  
**Veuillez ne pas envoyer ce rapport par télécopieur ou par courrier postal ou dans d'autres formats électroniques que MS Word.**



<p>12. Si votre pays n'est pas Partie au Protocole de Cartagena sur la prévention des risques biotechnologiques, dispose-t-il d'un processus national en vue de le devenir ?</p> <p><i>Si le pays est une Partie, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>13. Vous pouvez fournir de plus amples renseignements dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Article 2 – Dispositions générales</b></p>	
<p>14. Votre pays a-t-il adopté les mesures légales, administratives et autres mesures nécessaires à l'application du Protocole ?</p> <p><i>Cette question relève des indicateurs 1.1.1, 2.1.1, 2.1.2 et 3.1.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Un cadre réglementaire national est en vigueur dans son intégralité</p> <p><input type="checkbox"/> Un cadre réglementaire national est partiellement en vigueur</p> <p><input type="checkbox"/> Seules des mesures temporaires ont été adoptées</p> <p><input type="checkbox"/> Il n'existe qu'un cadre temporaire</p> <p><input type="checkbox"/> Aucune mesure n'a encore été prise</p>
<p>15. Si vous avez indiqué à la question ci-dessus qu'il existe un cadre national pour la prévention des risques biotechnologiques, quand est-il entré en vigueur ?</p> <p><i>Si vous avez indiqué à la question ci-dessus qu'il n'existe pas de cadre national pour la prévention des risques biotechnologiques, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.1.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> En 2001 ou avant</p> <p><input type="checkbox"/> 2002    <input type="checkbox"/> 2003</p> <p><input type="checkbox"/> 2004    <input type="checkbox"/> 2005</p> <p><input type="checkbox"/> 2006    <input type="checkbox"/> 2007</p> <p><input type="checkbox"/> 2008    <input type="checkbox"/> 2009</p> <p><input type="checkbox"/> 2010    <input type="checkbox"/> 2011</p> <p><input type="checkbox"/> 2012    <input type="checkbox"/> 2013</p> <p><input type="checkbox"/> 2014    <input type="checkbox"/> Sans objet</p>

<p>16. Quels instruments spécifiques sont en place pour l'application de votre cadre de travail national pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Un ou plusieurs lois nationales pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Une ou plusieurs réglementations nationales pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Une ou plusieurs lignes directrices pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> D'autres lois, réglementations ou lignes directrices qui s'appliquent indirectement à la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Aucun instrument n'est en place</p>
<p>17. Votre pays-a-t-il établi un mécanisme pour l'affectation des fonds budgétaires au fonctionnement de son cadre de travail national pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>18. Votre pays a-t-il des employés affectés de façon permanente à la gestion des fonctions directement liées au cadre de travail pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>19. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 18, combien d'employés permanents sont affectés à des fonctions directement liées au cadre de travail national pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 18, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> 1</p> <p><input type="checkbox"/> Moins de 5</p> <p><input type="checkbox"/> Moins de 10</p> <p><input type="checkbox"/> Plus de 10</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>

<p>20. Le cadre de travail / les lois / les réglementations / les lignes directrices pour la prévention des risques biotechnologiques ont-ils été soumis au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Oui, partiellement</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>21. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 2 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Article 5 – Produits pharmaceutiques</b></p>	
<p>22. Votre pays réglemente-t-il les mouvements transfrontières, la manipulation et l'utilisation d'organismes vivants modifiés (OVM) qui sont des produits pharmaceutiques ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Oui, dans une certaine mesure</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>23. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 22, avez-vous soumis cette information au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 22, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Oui, partiellement</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>24. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 5 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	

<b>Article 6 – Transit et utilisation en milieu confiné</b>	
<p>25. Votre pays réglemente-t-il le transit des OVM ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.8.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>26. Votre pays réglemente-il l'utilisation des OVM en milieu confiné ?</p> <p><i>Cette question relève des indicateurs 1.1.2 et 1.8.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>27. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 25 ou à la question 26, avez-vous soumis cette information au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non aux questions 25 et 26, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Oui, partiellement <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>28. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 6 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<b>Articles 7 à 10 : Accord préalable en connaissance de cause et introduction intentionnelle des OVM dans l'environnement</b>	
<p>29. Votre pays a-t-il adopté des lois / réglementations / mesures administratives pour le fonctionnement de la procédure d'accord préalable en connaissance de cause du Protocole OU un cadre réglementaire national conformément au Protocole relatif au mouvement transfrontières d'OVM aux fins d'introduction intentionnelle dans l'environnement ?</p> <p><i>Cette question relève des indicateurs 1.1.2 et 3.1.4 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (4)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non

<p>30. Votre pays a-t-il établi un mécanisme décisionnel pour le premier mouvement transfrontières intentionnel d'OVM aux fins d'introduction intentionnelle dans l'environnement ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Oui         <input type="checkbox"/> Non       </div>
<p>31. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 30, le mécanisme s'applique-t-il aussi aux cas d'introduction intentionnelle dans l'environnement d'OVM n'ayant pas fait l'objet d'un mouvement transfrontières ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 30, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Oui         <input type="checkbox"/> Non         <input type="checkbox"/> Sans objet       </div>

<p>32. Votre pays a-t-il établi l'obligation juridique pour les exportateurs relevant de sa compétence, d'informer par écrit les autorités nationales compétentes de la Partie importatrice avant le mouvement transfrontières intentionnel d'un OVM visé par la procédure d'accord préalable en connaissance de cause ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div> </div>
<p>33. Votre pays a-t-il établi une obligation juridique relative à l'exactitude de l'information contenue dans la notification ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div> </div>
<p>34. Votre pays a-t-il déjà reçu une demande / notification concernant les mouvements transfrontières intentionnels d'OVM aux fins d'introduction intentionnelle dans l'environnement ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.1.4 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div> </div>
<p>35. Votre pays a-t-il déjà pris une décision concernant une demande / notification de mouvements transfrontières intentionnels d'OVM aux fins d'introduction intentionnelle dans l'environnement ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.1.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div> </div>

<p>36. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 35, combien d'OVM votre pays a-t-il approuvés à ce jour aux fins d'importation en vue d'une introduction intentionnelle dans l'environnement ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 35, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Aucun <input type="checkbox"/> Moins de 5 <input type="checkbox"/> Moins de 10 <input type="checkbox"/> Plus de 10 <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>37. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 35, combien d'OVM non importés votre pays a-t-il approuvés à ce jour aux fins d'introduction intentionnelle dans l'environnement ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 35, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Aucun <input type="checkbox"/> Moins de 5 <input type="checkbox"/> Moins de 10 <input type="checkbox"/> Plus de 10 <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>38. Combien de demandes / notifications votre pays a-t-il reçu, au cours de la période visée par ce rapport, pour des mouvements transfrontières intentionnels d'OVM aux fins d'introduction intentionnelle dans l'environnement ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Aucune <input type="checkbox"/> Moins de 5 <input type="checkbox"/> Moins de 10 <input type="checkbox"/> Plus de 10
<p>39. Combien de décisions votre pays a-t-il pris au cours de la période visée par ce rapport, concernant des mouvements transfrontières intentionnels d'OVM aux fins d'introduction intentionnelle dans l'environnement ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Aucune <input type="checkbox"/> Moins de 5 <input type="checkbox"/> Moins de 10 <input type="checkbox"/> Plus de 10
<p><i>Si vous avez répondu <u>Aucune</u> à la question 39 veuillez passer à la question 46</i></p>	

<p>40. En ce qui concerne les décisions relatives aux mouvements transfrontières intentionnels d'OVM aux fins d'introduction intentionnelle dans l'environnement, votre pays a-t-il reçu une notification de la Partie exportatrice ou de l'exportateur avant le mouvement transfrontières ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>41. La notification comprenait-elle des renseignements complets (au moins l'information précisée à l'annexe I au Protocole de Cartagena sur la prévention des risques biotechnologiques) ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>42. Votre pays a-t-il accusé réception de la notification à son auteur dans les quatre-vingt-dix jours suivant la réception ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>43. Votre pays a-t-il informé l'auteur de la notification et le Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques de sa décision ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 3.1.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Seulement l'auteur de la notification, dans certains cas</p> <p><input type="checkbox"/> Seul le Centre d'échange, dans certains cas</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>



<p>44. Quel pourcentage des décisions de votre pays entre dans les catégories suivantes ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p>[ %] Importation approuvée sans conditions</p> <p>[ %] Importation approuvée sous conditions</p> <p>[ %] Importation interdite</p> <p>[ %] Demande de renseignements supplémentaires</p> <p>[ %] Prolongement de la période de communication de la décision</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>45. En ce qui concerne les importations approuvées avec conditions ou les importations interdites, votre pays a-t-il fourni au Centre d'échange et à l'auteur de la notification les raisons motivant sa décision ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 3.1.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Seulement à l'auteur de la notification, dans certains cas</p> <p><input type="checkbox"/> Seulement au Centre d'échange, dans certains cas</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>46. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application des articles 7-10 dans votre pays, y compris des mesures, en cas d'absence de certitude scientifique, sur les effets défavorables potentiels des OVM aux fins d'introduction intentionnelle dans l'environnement, dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	

<p align="center"><b>Article 11 – Procédure à suivre pour les organismes vivants modifiés vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés</b></p>	
<p>47. Votre pays a-t-il adopté des lois ou des réglementations précises aux fins de décisions sur l'utilisation sur le territoire national, notamment la mise sur le marché des organismes vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.1.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div> </div>
<p>48. Votre pays a-t-il établi des obligations juridiques relatives à l'exactitude des informations fournies par le demandeur ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div> </div>
<p>49. Votre pays a-t-il établi un mécanisme visant à assurer que les décisions concernant les organismes vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés pouvant faire l'objet de mouvements transfrontières seront communiquées aux Parties par le biais du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 3.1.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div> </div>

<p>50. Votre pays a-t-il établi un mécanisme décisionnel concernant l'importation d'organismes vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.1.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>51. Votre pays a-t-il indiqué ses besoins financiers, d'assistance technique et de création de capacités concernant les organismes vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.2.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>52. Votre pays a-t-il déjà pris une décision concernant les organismes vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés (importation ou utilisation sur le territoire national) ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p><i>Si vous avez répondu <u>Non</u> à la question 52 veuillez passer à la question 58</i></p>	
<p>53. Combien d'organismes vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés, votre pays a-t-il approuvé à ce jour ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Aucun <input type="checkbox"/> Moins de 5 <input type="checkbox"/> Moins de 10 <input type="checkbox"/> Plus de 10

<p>54. Combien de décisions votre pays a-t-il pris concernant l'importation d'organismes vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés, au cours de la période visée par ce rapport ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Aucune</p> <p><input type="checkbox"/> Moins de 5</p> <p><input type="checkbox"/> Moins de 10</p> <p><input type="checkbox"/> Plus de 10</p>
<p>55. Combien de décisions votre pays a-t-il pris concernant l'utilisation sur le territoire national, y compris la mise sur le marché, d'organismes vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés, au cours de la période visée par ce rapport ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Aucune</p> <p><input type="checkbox"/> Moins de 5</p> <p><input type="checkbox"/> Moins de 10</p> <p><input type="checkbox"/> Plus de 10</p>
<p><i>Si vous avez répondu <u>Aucune</u> aux questions 54 et 55, veuillez passer à la question 58</i></p>	
<p>56. Votre pays a-t-il informé les Parties, par le biais du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques, de ses décisions concernant l'importation d'organismes vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 3.1.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>

<p>57. Votre pays a-t-il informé les Parties, par le biais du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques, de ses décisions concernant l'utilisation sur le territoire national, y compris la mise sur le marché, d'organismes vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés, dans les 15 jours ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Oui, mais avec du retard (par ex. plus de 15 jours)</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>58. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 11 dans votre pays, y compris des mesures en cas d'absence de certitude scientifique concernant les effets défavorables potentiels des OVM destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés, dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Article 12 – Examen des décisions</b></p>	
<p>59. Votre pays a-t-il établi un mécanisme de reconsidération et de modification d'une décision concernant le mouvement transfrontières intentionnel d'OVM ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>60. Votre pays-t-il reçu une demande de reconsidération de décision ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>61. Votre pays a-t-il déjà reconsidéré et/ou modifié une décision concernant un mouvement transfrontières intentionnel d'OVM ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, décision reconsidérée</p> <p><input type="checkbox"/> Oui, décision reconsidérée et modifiée</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>62. Combien de décisions concernant un mouvement transfrontières intentionnel d'OVM ont été reconsidérées et/ou modifiées pendant la période visée par ce rapport ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Aucun</p> <p><input type="checkbox"/> Moins de 5</p> <p><input type="checkbox"/> Plus de 5</p>

*Si vous avez répondu Aucun à la question 62 veuillez passer à la question 66*

<p>63. Votre pays a-t-il informé l'auteur de la notification et le Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques de la reconsidération et/ou de la modification de la décision ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 3.1.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Seulement l'auteur de la notification, dans certains cas</p> <p><input type="checkbox"/> Seul le Centre d'échange, dans certains cas</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>64. Votre pays a-t-il informé l'auteur de la notification et le Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques de la reconsidération et modification de la décision dans les 30 jours ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Oui, mais avec du retard (par ex. plus de 30 jours)</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>65. Votre pays a-t-il fourni à l'auteur de la notification et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques les raisons justifiant la reconsidération et/ou la modification de la décision ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 3.1.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Seulement l'auteur de la notification, dans certains cas</p> <p><input type="checkbox"/> Seul le Centre d'échange, dans certains cas</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>66. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 12 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Article 13 – Procédure simplifiée</b></p>	
<p>67. Votre pays a-t-il établi un mode d'application de la procédure simplifiée concernant les mouvements transfrontières intentionnels d'OVM ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>68. Votre pays a-t-il déjà appliqué la procédure simplifiée ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>

<p>69. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 68, votre pays a-t-il déjà informé les Parties, par le biais du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques, des cas auxquels s'applique la procédure simplifiée ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 68, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 3.1.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui, toujours <input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>70. À combien d'OVM votre pays a-t-il appliqué la procédure simplifiée au cours de la période visée par ce rapport ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Aucun <input type="checkbox"/> Moins de 5 <input type="checkbox"/> Plus de 5
<p>71. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 13 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Article 14 – Accords et arrangements bilatéraux, régionaux et multilatéraux</b></p>	
<p>72. Votre pays a-t-il conclu des accords bilatéraux, régionaux ou multilatéraux ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non

<p>73. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 72, combien d'accords multilatéraux/bilatéraux collaboratifs liés aux OVM votre pays a-t-il établi avec d'autres Parties / non-Parties ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 72, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.2.8 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Aucun <input type="checkbox"/> 1 ou plus <input type="checkbox"/> 3 ou plus <input type="checkbox"/> 5 ou plus <input type="checkbox"/> 10 ou plus <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>74. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 72, votre pays a-t-il informé les Parties des accords et arrangements, par le biais du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 72, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 3.1.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui, toujours <input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>75. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 72, veuillez fournir une courte description du champ d'application et de l'objectif des arrangements conclus :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p>76. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 14 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Articles 15 et 16 – Évaluation des risques et Gestion des risques</b></p>	
<p>77. Votre pays a-t-il établi un mécanisme pour évaluer les risques avant de prendre des décisions relatives aux OVM ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non



<p>78. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 77, ce mécanisme comprend-il une procédure pour identifier les experts qui mèneront l'évaluation des risques ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 77, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Sans objet						
<p><i>Renforcement des capacités en matière d'évaluation des risques ou de gestion des risques</i></p>							
<p>79. Combien de personnes ont été formées dans votre pays à l'évaluation, le suivi, la gestion et le contrôle des risques posés par les organismes vivants modifiés ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.2.3 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p> <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%; vertical-align: top;"> <p>i. Évaluation des risques :</p> </td> <td style="width: 50%; vertical-align: top;"> <input type="checkbox"/> Aucune  <input type="checkbox"/> 1 ou plus  <input type="checkbox"/> 10 ou plus  <input type="checkbox"/> 50 ou plus  <input type="checkbox"/> 100 ou plus </td> </tr> <tr> <td style="vertical-align: top;"> <p>ii. Gestion / contrôle :</p> </td> <td style="vertical-align: top;"> <input type="checkbox"/> Aucune  <input type="checkbox"/> 1 ou plus  <input type="checkbox"/> 10 ou plus  <input type="checkbox"/> 50 ou plus  <input type="checkbox"/> 100 ou plus </td> </tr> <tr> <td style="vertical-align: top;"> <p>iii. Suivi :</p> </td> <td style="vertical-align: top;"> <input type="checkbox"/> Aucune  <input type="checkbox"/> 1 ou plus  <input type="checkbox"/> 10 ou plus  <input type="checkbox"/> 50 ou plus  <input type="checkbox"/> 100 ou plus </td> </tr> </table>		<p>i. Évaluation des risques :</p>	<input type="checkbox"/> Aucune <input type="checkbox"/> 1 ou plus <input type="checkbox"/> 10 ou plus <input type="checkbox"/> 50 ou plus <input type="checkbox"/> 100 ou plus	<p>ii. Gestion / contrôle :</p>	<input type="checkbox"/> Aucune <input type="checkbox"/> 1 ou plus <input type="checkbox"/> 10 ou plus <input type="checkbox"/> 50 ou plus <input type="checkbox"/> 100 ou plus	<p>iii. Suivi :</p>	<input type="checkbox"/> Aucune <input type="checkbox"/> 1 ou plus <input type="checkbox"/> 10 ou plus <input type="checkbox"/> 50 ou plus <input type="checkbox"/> 100 ou plus
<p>i. Évaluation des risques :</p>	<input type="checkbox"/> Aucune <input type="checkbox"/> 1 ou plus <input type="checkbox"/> 10 ou plus <input type="checkbox"/> 50 ou plus <input type="checkbox"/> 100 ou plus						
<p>ii. Gestion / contrôle :</p>	<input type="checkbox"/> Aucune <input type="checkbox"/> 1 ou plus <input type="checkbox"/> 10 ou plus <input type="checkbox"/> 50 ou plus <input type="checkbox"/> 100 ou plus						
<p>iii. Suivi :</p>	<input type="checkbox"/> Aucune <input type="checkbox"/> 1 ou plus <input type="checkbox"/> 10 ou plus <input type="checkbox"/> 50 ou plus <input type="checkbox"/> 100 ou plus						

<p>80. Votre pays a-t-il recours à du matériel de formation et / ou à une assistance technique pour la formation en matière d'évaluation des risques et de gestion des risques posés par les OVM?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.2.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<div> <input type="checkbox"/> Oui         </div> <div> <input type="checkbox"/> Non         </div>
<p>81. Votre pays utilise-t-il le « Manuel sur l'évaluation des risques posés par les OGM » (développé par le Secrétariat de la CDB) pour la formation à l'évaluation des risques ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.2.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (4)</i></p>	<div> <input type="checkbox"/> Oui         </div> <div> <input type="checkbox"/> Non         </div>
<p>82. Votre pays utilise-t-il les « Directives sur l'évaluation des risques posés par les OGM » (développées par le Forum en ligne et le GSET sur l'évaluation des risques et la gestion des risques) pour la formation à l'évaluation des risques ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.2.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (4)</i></p>	<div> <input type="checkbox"/> Oui         </div> <div> <input type="checkbox"/> Non         </div>
<p>83. Le matériel de formation ou les orientations techniques actuellement disponibles sur l'évaluation des risques et / ou la gestion des risques posés par les OVM, sont-ils suffisants ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.2.6 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<div> <input type="checkbox"/> Oui         </div> <div> <input type="checkbox"/> Non         </div> <div> <input type="checkbox"/> Sans objet         </div>

84. Votre pays a-t-il la capacité de détecter, identifier, évaluer et / ou effectuer le suivi des organismes vivants modifiés ou caractères particuliers qui peuvent avoir des effets défavorables sur la conservation et l'utilisation durable de la diversité biologique, en tenant compte des risques pour la santé humaine ?

*Cette question relève des indicateurs 1.4.2 et 1.6.3 du Plan stratégique*

*Références : (3)*

- |                      |                          |     |
|----------------------|--------------------------|-----|
| i. Détecter :        | <input type="checkbox"/> | Oui |
|                      | <input type="checkbox"/> | Non |
| ii. Identifier :     | <input type="checkbox"/> | Oui |
|                      | <input type="checkbox"/> | Non |
| iii. Évaluer :       | <input type="checkbox"/> | Oui |
|                      | <input type="checkbox"/> | Non |
| iv. Faire le suivi : | <input type="checkbox"/> | Oui |
|                      | <input type="checkbox"/> | Non |

*Mener des activités d'évaluation des risques ou de gestion des risques*

85. Votre pays a-t-il adopté ou utilisé des documents d'orientation pour l'évaluation des risques ou la gestion des risques, ou pour l'analyse des rapports d'évaluation des risques soumis par les auteurs de notifications ?

*Cette question relève de l'indicateur 1.3.1 du Plan stratégique*

*Références : (3)*

- |                             |                          |     |
|-----------------------------|--------------------------|-----|
| i. Évaluation des risques : | <input type="checkbox"/> | Oui |
|                             | <input type="checkbox"/> | Non |
| ii. Gestion des risques :   | <input type="checkbox"/> | Oui |
|                             | <input type="checkbox"/> | Non |

<p>86. Votre pays utilise-t-il les « Directives sur l'évaluation des risques posés par les OGM » (développées par le Forum en ligne et le GSET sur l'évaluation des risques et la gestion des risques) pour l'évaluation des risques ou la gestion des risques, ou pour l'analyse des rapports d'évaluation des risques présentés par les auteurs de notifications ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.2.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (4)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Oui         <input type="checkbox"/> Non       </div>
<p>87. Votre pays a-t-il adopté des approches communes sur l'évaluation des risques avec d'autres pays ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.3.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Oui         <input type="checkbox"/> Non       </div>
<p>88. Votre pays a-t-il coopéré avec d'autres Parties à l'identification des organismes vivants modifiés ou caractères spécifiques pouvant avoir des effets défavorables sur la conservation et l'utilisation durable de la diversité biologique ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.4.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Oui         <input type="checkbox"/> Non       </div>
<p>89. Votre pays a-t-il jamais réalisé une évaluation des risques posés par un OVM, y compris tout type d'évaluation des risques posés par les OVM, utilisés, par exemple, en milieu confinée, pour des essais sur le terrain, à des fins commerciales, ou destinés à l'alimentation humaine, animale ou à être transformés ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.3.3 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Oui         <input type="checkbox"/> Non       </div>

<i>Si vous avez répondu <u>Non</u> à la question 89 veuillez passer à la question 94</i>	
<p>90. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 89, veuillez indiquer la portée de l'évaluation des risques (cochez toutes les cases pertinentes) :</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Utilisation en milieu confiné (conformément à l'article 3)</p> <p><input type="checkbox"/> Introduction intentionnelle dans l'environnement pour des essais expérimentaux ou sur le terrain</p> <p><input type="checkbox"/> Introduction intentionnelle dans l'environnement à des fins commerciales</p> <p><input type="checkbox"/> Alimentation humaine</p> <p><input type="checkbox"/> Alimentation animale</p> <p><input type="checkbox"/> Transformation</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>91. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 89, des rapports de synthèse des évaluations des risques ont-ils été soumis au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 3.1.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>92. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 89, des évaluations des risques ont-elles été effectuées pour toutes les décisions sur les OVM destinés à une introduction intentionnelle dans l'environnement ou sur l'utilisation au niveau national d'OVM destinés à l'alimentation humaine, animale ou à être transformés ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>93. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 89, combien d'évaluations des risques ont été réalisées au cours de la période considérée ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Aucune</p> <p><input type="checkbox"/> 5 ou moins</p> <p><input type="checkbox"/> 10 ou moins</p> <p><input type="checkbox"/> Plus de 10</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>

<p>94. Votre pays a-t-il pris des mesures pour veiller à ce que tout organisme vivant modifié, importé ou développé localement, soit soumis à une période d'observation appropriée en rapport avec son cycle de vie ou temps de reproduction avant son utilisation prévue ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div>
<p>95. Votre pays a-t-il établi un mécanisme de suivi des effets potentiels des OVM libérés dans l'environnement ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div>
<p>96. Votre pays est-il doté de l'infrastructure (par exemple, de laboratoires) pour le suivi ou la gestion des OVM ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.2.4 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div>
<p>97. Vous pouvez fournir dans la case suivante des suggestions pour améliorer encore davantage les « Directives pour l'évaluation des risques posés par les organismes vivants modifiés » visées aux questions 82 et 86 ci-dessus :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p>98. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application des articles 15 et 16 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p><b>Article 17 – Mouvements transfrontières non intentionnels et mesures d'urgence</b></p>	
<p>99. Votre pays a-t-il établi et maintenu des mesures appropriées pour empêcher les mouvements transfrontières non intentionnels d'OVM ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Oui, dans une certaine mesure</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div>

<p>100. Votre pays a-t-il établi un mécanisme de mesures d'urgence en cas de mouvements transfrontières non intentionnels d'OVM qui pourraient avoir des effets défavorables importants sur la diversité biologique ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>101. Votre pays a-t-il les capacités pour prendre des mesures appropriées si un OVM est l'objet d'une libération non intentionnelle ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.8.3 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>102. Combien de fois votre pays a-t-il reçu de l'information sur des situations ayant mené ou potentiellement mené à des mouvements transfrontières non intentionnels d'un ou plusieurs OVM en provenance ou à destination de sa juridiction au cours de la période visée par ce rapport ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Jamais <input type="checkbox"/> Moins de 5 <input type="checkbox"/> Moins de 10 <input type="checkbox"/> Plus de 10
<p><i>Si vous avez répondu <u>Jamais</u> à la question 102 veuillez passer à la question 106</i></p>	
<p>103. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 102, votre pays a-t-il informé les États effectivement touchés ou pouvant l'être, le Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques et les organisations internationales compétentes, s'il y a lieu, des libérations ci-dessus ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 3.1.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui, chaque fois <input type="checkbox"/> Oui, dans certains cas <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Sans objet

<p>104. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 102, qui votre pays a-t-il informé ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 3.1.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> L'État effectivement touché ou pouvant l'être <input type="checkbox"/> Le Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Les organisations internationales compétentes <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>105. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 102, votre pays a-t-il consulté immédiatement les États effectivement touchés ou pouvant l'être afin qu'ils puissent préparer leur réponse et prendre les mesures nécessaires, y compris des mesures d'urgence ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui, toujours <input type="checkbox"/> Oui, dans certains cas <input type="checkbox"/> Non, il y a eu consultation, mais pas immédiatement <input type="checkbox"/> Non, il n'y a pas eu de consultation <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>106. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 17 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Article 18 – Manipulation, transport, emballage et identification</b></p>	
<p>107. Votre pays a-t-il pris les mesures nécessaires pour exiger que les OVM pouvant <i>faire l'objet de mouvements transfrontières</i> soient manipulés, emballés et transportés dans des conditions de sécurité tenant compte des règles et normes internationales pertinentes ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Oui, dans une certaine mesure <input type="checkbox"/> Non



<p>108. Votre pays a-t-il pris les mesures nécessaires pour exiger que les documents accompagnant les organismes vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés, indiquent clairement que <i>les OVM dont l'identité ne peut pas être établie</i> grâce aux méthodes telles que les systèmes de protection de l'identité, <i>peuvent contenir</i> des organismes vivants modifiés et qu'ils ne sont pas destinés à l'introduction intentionnelle dans l'environnement, et fournissent les coordonnées de la personne à contacter pour tout complément d'information ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.6.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<div data-bbox="857 489 1341 630"> <input type="checkbox"/> Oui  <input type="checkbox"/> Oui, dans une certaine mesure  <input type="checkbox"/> Non </div>
<p>109. Votre pays a-t-il pris les mesures nécessaires pour exiger que les documents accompagnant les organismes vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés, indiquent clairement que <i>les OVM dont l'identité a été établie</i> grâce aux méthodes telles que les systèmes de protection de l'identité, <i>contiennent</i> des organismes vivants modifiés et qu'ils ne sont pas destinés à l'introduction intentionnelle dans l'environnement, et fournissent les coordonnées de la personne à contacter pour tout complément d'information ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.6.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<div data-bbox="857 1285 1341 1425"> <input type="checkbox"/> Oui  <input type="checkbox"/> Oui, dans une certaine mesure  <input type="checkbox"/> Non </div>

<p>110. Si vous avez répondu <i>Oui</i> ou <i>Oui, dans une certaine mesure</i>, aux questions 108 et/ou 109, quel type de documentation votre pays exige-t-il pour l'identification des organismes vivants modifiés destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non aux questions 108 et 109, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (4)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Types de documentation existants</p> <p><input type="checkbox"/> Document autonome</p> <p><input type="checkbox"/> Document autonome ou existant</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>111. Votre pays a-t-il pris les mesures nécessaires pour exiger que les documents accompagnant les <i>OVM destinés à un usage confiné</i> indiquent clairement qu'il s'agit d'<i>organismes vivants modifiés</i>, précisent les normes à respecter pour une manipulation, un entreposage, un transport et une utilisation sans danger, et fournissent les coordonnées de la personne à contacter pour tout complément d'information, dont le nom et l'adresse de la personne et de l'institution auxquelles les organismes vivants modifiés sont expédiés ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.6.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Oui, dans une certaine mesure</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>112. Si vous avez répondu <i>Oui</i> ou <i>Oui, dans une certaine mesure</i>, à la question 111, quel type de documentation votre pays exige-t-il pour l'identification des organismes vivants modifiés destinés à une utilisation confinée ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 111, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (4)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Types de documentation existants</p> <p><input type="checkbox"/> Document autonome</p> <p><input type="checkbox"/> Document autonome ou existant</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>

<p>113. Votre pays a-t-il pris les mesures nécessaires pour exiger que les documents accompagnant des <i>OVM destinés à une introduction intentionnelle dans l'environnement de la Partie importatrice</i> indiquent clairement qu'il s'agit d'<i>organismes vivants modifiés</i>, précisent leur identité et leurs traits ou caractères pertinents, ainsi que toute règle de sécurité à observer pour la manipulation, l'entreposage, le transport et l'utilisation de ces organismes, fournissent les coordonnées de la personne à contacter pour un complément d'information, et si nécessaire, le nom et l'adresse de l'importateur et l'exportateur, et contiennent une déclaration certifiant que le mouvement est conforme aux prescriptions du Protocole applicables à l'exportateur ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.6.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<div style="display: flex; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> <div style="margin-left: 10px;">Oui</div> </div> <div style="display: flex; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> <div style="margin-left: 10px;">Oui, dans une certaine mesure</div> </div> <div style="display: flex; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> <div style="margin-left: 10px;">Non</div> </div>
<p>114. Si vous avez répondu <i>Oui</i> ou <i>Oui, dans une certaine mesure</i>, à la question 113, quel type de documentation votre pays exige-t-il pour l'identification des organismes vivants modifiés destinés à une introduction intentionnelle dans l'environnement ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 113, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (4)</i></p>	<div style="display: flex; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> <div style="margin-left: 10px;">Types de documentation existants</div> </div> <div style="display: flex; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> <div style="margin-left: 10px;">Document autonome</div> </div> <div style="display: flex; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> <div style="margin-left: 10px;">Document autonome ou existant</div> </div> <div style="display: flex; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> <div style="margin-left: 10px;">Sans objet</div> </div>
<p>115. Votre pays dispose-t-il de directives visant à assurer la manipulation, le transport et l'emballage sans danger des organismes vivants modifiés ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.6.4 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<div style="display: flex; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> <div style="margin-left: 10px;">Oui</div> </div> <div style="display: flex; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> <div style="margin-left: 10px;">Non</div> </div>

<p>116. Votre pays possède-t-il les capacités nécessaires pour appliquer les exigences en matière d'identification et de documentation des OVM ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Oui, dans une certaine mesure</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>117. Dans votre pays, combien de fonctionnaires des douanes ont reçu une formation sur l'identification des organismes vivants modifiés ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.3.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Aucun</p> <p><input type="checkbox"/> 1 ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 10 ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 50 ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 100 ou plus</p>
<p>118. Votre pays a-t-il mis en place des procédures d'échantillonnage et de détection des organismes vivants modifiés ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Oui, dans une certaine mesure</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>119. Combien de personnels de laboratoire ont reçu dans votre pays une formation sur la détection des OVM ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.3.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Aucun</p> <p><input type="checkbox"/> 1 ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 10 ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 50 ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 100 ou plus</p>
<p>120. Votre pays a-t-il un accès fiable à des laboratoires pour la détection des organismes vivants modifiés ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.3.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>121. Dans votre pays, combien de laboratoires sont certifiés pour la détection des OVM ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.3.3 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Aucun</p> <p><input type="checkbox"/> 1 ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 5 ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 10 ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 50 ou plus</p>

<p>122. Parmi les laboratoires certifiés de la question précédente, combien travaillent à la détection des OVM ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 121, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.3.4 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Aucun <input type="checkbox"/> 1 ou plus <input type="checkbox"/> 5 ou plus <input type="checkbox"/> 10 ou plus <input type="checkbox"/> 50 ou plus <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>123. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 18 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Article 19 – Autorités nationales compétentes et correspondants nationaux</b></p>	
<p>124. Si votre pays a désigné plus d'une <i>autorité nationale compétente</i>, a-t-il établi un mécanisme en vue de coordonner leurs actions avant toute prise de décision sur les OVM ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>125. Votre pays a-t-il établi des capacités institutionnelles adéquates pour permettre aux <i>autorités nationales compétentes</i> de s'acquitter des fonctions administratives exigées en vertu du Protocole de Cartagena sur la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Oui, dans une certaine mesure <input type="checkbox"/> Non
<p>126. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 19 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	

## Article 20 – Échange d'informations et centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques

127. Veuillez fournir un aperçu de l'état des informations fournies par votre pays au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques en précisant si elles sont disponibles et si elles ont été soumises au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques et ce, pour chacune des catégories.

*Cette question relève de l'indicateur 3.1.5 du Plan stratégique*

*Références : (1)*

<p>a. Toutes les lois, réglementations et directives nationales en vigueur visant l'application du Protocole, ainsi que les informations requises par les Parties dans le cadre de la procédure d'accord préalable en connaissance de cause (article 20, paragraphe 3 a))</p>	<p><input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>b. Lois, réglementations et lignes directrices nationales s'appliquant à l'importation d'OVM destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés (article 11, paragraphe 5)</p>	<p><input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>

<p>c. Tout accord ou arrangement bilatéral, régional ou multilatéral (article 14, paragraphe 2 et article 20, paragraphe 3 b))</p>	<p><input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>d. Coordonnées des autorités nationales compétentes (article 19, paragraphes 2 et 3) et des correspondants nationaux (article 19 paragraphes 1 et 3), et numéros à composer en cas d'urgence (article 17 paragraphe 3 e))</p>	<p><input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>e. Rapports sur le fonctionnement du Protocole soumis par les Parties (article 20, paragraphe 3 e))</p>	<p><input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>

f. Décisions d'une Parties sur la réglementation du transit d'organismes vivants modifiés spécifiques (article 6, paragraphe 1)	<input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Sans objet
g. Occurrence des mouvements transfrontières non intentionnels susceptibles d'avoir des effets défavorables importants sur la diversité biologique (article 17, paragraphe 1)	<input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Sans objet
h. Mouvements transfrontières illicites d'OVM (article 25, paragraphe 3)	<input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Sans objet



i. Décisions finales relatives à l'importation ou la libération d'OVM (c.-à-d., approbation ou interdiction, toutes les conditions, demandes d'informations complémentaires, prorogations accordées, motifs de la décision) (article 10, paragraphe 3 et article 20, paragraphe 3 (d))	<input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Sans objet
j. Informations sur l'application de la réglementation sur l'utilisation sur le territoire national à des importations particulières d'OVM (article 14, paragraphe 4)	<input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Sans objet
k. Décisions finales sur l'utilisation sur le territoire national d'OVM pouvant faire l'objet de mouvements transfrontières et destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés (article 11, paragraphe 1)	<input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Sans objet

<p>l. Décisions finales sur l'importation d'OVM destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés, prises en vertu de cadres de réglementation nationaux (article 11, paragraphe 4) ou conformément à l'annexe III (article 11, paragraphe 6) (exigence de l'article 20, paragraphe 3 d))</p>	<p><input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>m. Déclarations relatives au cadre de travail à utiliser pour les OVM destinés à être utilisés directement pour l'alimentation humaine ou animale, ou à être transformés (article 11, paragraphe 6)</p>	<p><input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>n. Reconsidération et modification des décisions relatives aux mouvements transfrontières intentionnels d'OVM (article 12, paragraphe 1)</p>	<p><input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>

<p>o. OVM faisant l'objet d'une dérogation accordée par toutes les Parties (article 13, paragraphe 1)</p>	<p><input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>p. Les cas où un mouvement transfrontières intentionnel peut avoir lieu au moment même où le mouvement est notifié à la Partie importatrice (article 13, paragraphe 1)</p>	<p><input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>q. Résumés de l'évaluation des risques ou études environnementales des OVM issus des processus réglementaires et informations pertinentes sur les produits de ceux-ci (article 20, paragraphe 3 c))</p>	<p><input type="checkbox"/> Informations disponibles et au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais non au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Informations disponibles, mais en partie seulement, au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>

<p>128. Votre pays a-t-il établi un mécanisme pour le renforcement des capacités des correspondants nationaux du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques à s'acquitter de leurs fonctions administratives ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>129. Votre pays a-t-il établi un mécanisme pour la coordination des efforts du correspondant national du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques, du correspondant national du Protocole de Cartagena et des autorités nationales compétentes afin de mettre les informations à la disposition du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>130. Votre pays utilise-t-il les informations disponibles auprès du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques pour prendre des décisions relatives aux OVM ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Oui, dans certains cas</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>131. Votre pays a-t-il éprouvé des problèmes d'accès ou d'utilisation du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 4.1.8 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui : [Veuillez préciser : .....]</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>132. L'information soumise par votre pays au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques est-elle complète et à jour ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>

<p>133. Veuillez indiquer le nombre d'événements régionaux, nationaux et internationaux organisés sur la prévention des risques biotechnologiques (par exemple, des séminaires, des ateliers, des conférences de presse, des événements éducatifs, etc.) au cours des 2 dernières années :</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 4.3.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Aucun <input type="checkbox"/> 1 ou plus <input type="checkbox"/> 5 ou plus <input type="checkbox"/> 10 ou plus <input type="checkbox"/> 25 ou plus
<p>134. Veuillez indiquer le nombre de publications sur la prévention des risques biotechnologiques qui ont été mises à disposition dans votre pays l'année dernière :</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 4.3.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Aucune <input type="checkbox"/> 1 ou plus <input type="checkbox"/> 10 ou plus <input type="checkbox"/> 50 ou plus <input type="checkbox"/> 100 ou plus
<p>135. Si des publications sur la prévention des risques biotechnologiques ont été mises à disposition (voir question ci-dessus), veuillez indiquer quelles en ont été les modalités :</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 4.3.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Site Web national : <input type="checkbox"/> Portail central du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Bibliothèques nationales <input type="checkbox"/> Autres : [Veuillez préciser : .....] <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>136. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 20 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Article 21 – Informations confidentielles</b></p>	
<p>137. Votre pays a-t-il établi des procédures pour protéger les renseignements confidentiels reçus en vertu du Protocole ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non

<p>138. Votre pays permet-il à l'auteur de la notification de mettre en évidence l'information qu'il faut considérer comme confidentielle ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>139. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 21 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Article 22 – Création de capacités</b></p>	
<p>140. Votre pays compte-t-il sur un financement prévisible et fiable pour la création de capacités en vue de mettre en œuvre le Protocole de manière efficace ?</p> <p><i>Cette question relève des indicateurs 1.2.6 et 3.1.8 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>141. Votre pays a-t-il reçu un soutien de l'extérieur ou participé à des activités de collaboration avec d'autres Parties pour le développement et / ou le renforcement des ressources humaines et des capacités institutionnelles pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>142. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 141, comment ces ressources ont-elles été fournies ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 141, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Voies bilatérales</p> <p><input type="checkbox"/> Voies régionales</p> <p><input type="checkbox"/> Voies multilatérales</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>

<p>143. Votre pays a-t-il offert un soutien à d'autres Parties pour le développement et / ou le renforcement des ressources humaines et des capacités institutionnelles pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>144. Si vous avez répondu Oui à la question 143, comment ces ressources ont-elles été fournies ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 143, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Voies bilatérales <input type="checkbox"/> Voies régionales <input type="checkbox"/> Voies multilatérales <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>145. Votre pays est-il admissible au soutien financier du Fonds pour l'environnement mondial (FEM) ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>146. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 145, comment décririez-vous le processus ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 145, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Veuillez fournir plus de détails sur votre utilisation du processus d'obtention des fonds du FEM à la question 158.</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Très facile <input type="checkbox"/> Facile <input type="checkbox"/> Ni facile ni difficile <input type="checkbox"/> Difficile <input type="checkbox"/> Très difficile <input type="checkbox"/> Sans objet

<p>147. Votre pays a-t-il reçu un soutien financier du Fonds pour l'environnement mondial (FEM) pour le renforcement des capacités de prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Activité pilote habilitant la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Développement de cadres de travail nationaux pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Application des cadres de travail nationaux pour la prévention des risques biotechnologiques</p> <p><input type="checkbox"/> Création de capacités pour la participation efficace au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques (phase I)</p> <p><input type="checkbox"/> Création de capacités pour la participation efficace au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques (phase II)</p> <p><input type="checkbox"/> Aucune des réponses précédentes</p>
<p>148. Votre pays a-t-il entrepris des activités de développement et/ou de renforcement des ressources humaines et des capacités institutionnelles pour la prévention des risques biotechnologiques pendant la période visée par ce rapport ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>



<p>149. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 148, dans quels secteurs suivants ces activités ont-elles été menées ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 148, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Capacités institutionnelles</li> <li><input type="checkbox"/> Développement des capacités et formation des ressources humaines</li> <li><input type="checkbox"/> Évaluation des risques et autre expertise scientifique et technique</li> <li><input type="checkbox"/> Gestion des risques</li> <li><input type="checkbox"/> Sensibilisation du public, participation et éducation sur la prévention des risques biotechnologiques</li> <li><input type="checkbox"/> Échange d'informations et gestion des données, y compris la participation au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</li> <li><input type="checkbox"/> Collaboration scientifique, technique et institutionnelle aux niveaux infrarégional, régional et international</li> <li><input type="checkbox"/> Transfert de technologie</li> <li><input type="checkbox"/> Identification des OVM, y compris leur détection</li> <li><input type="checkbox"/> Questions socioéconomiques</li> <li><input type="checkbox"/> Application des exigences en matière de documentation en vertu de l'article 18.2 du Protocole</li> <li><input type="checkbox"/> Manipulation de renseignements confidentiels</li> <li><input type="checkbox"/> Mesures pour traiter des mouvements transfrontières non intentionnels et / ou illicites d'OVM</li> <li><input type="checkbox"/> Recherche scientifique en prévention des risques biotechnologiques liés aux OVM</li> <li><input type="checkbox"/> Prise en compte des risques pour la santé humaine</li> <li><input type="checkbox"/> Autres : [Veuillez préciser : .....]</li> <li><input type="checkbox"/> Sans objet</li> </ul>
--	---

<p>150. Votre pays a-t-il mené une évaluation des besoins de création de capacités pendant la période de rapport actuelle ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.2.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div>
<p>151. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 150, avez-vous soumis cette information au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 150, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.2.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (4)</i></p>	<div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div> <div><input type="checkbox"/> Sans objet</div>
<p>152. Votre pays a-t-il encore des besoins en matière de création de capacités ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.2.7 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<div><input type="checkbox"/> Oui</div> <div><input type="checkbox"/> Oui, quelques-uns</div> <div><input type="checkbox"/> Non</div>

<p>153. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 152, veuillez indiquer quelles activités parmi les suivantes exigent encore la création de capacités.</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 152, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Capacités institutionnelles</li> <li><input type="checkbox"/> Développement des capacités et formation des ressources humaines</li> <li><input type="checkbox"/> Évaluation des risques et autre expertise scientifique et technique</li> <li><input type="checkbox"/> Gestion des risques</li> <li><input type="checkbox"/> Sensibilisation du public, participation et éducation sur la prévention des risques biotechnologiques</li> <li><input type="checkbox"/> Échange d'informations et gestion des données, y compris la participation au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques</li> <li><input type="checkbox"/> Collaboration scientifique, technique et institutionnelle aux niveaux infrarégional, régional et international</li> <li><input type="checkbox"/> Transfert de technologie</li> <li><input type="checkbox"/> Identification des OVM, y compris leur détection</li> <li><input type="checkbox"/> Questions socioéconomiques</li> <li><input type="checkbox"/> Application des exigences en matière de documentation en vertu de l'article 18.2 du Protocole</li> <li><input type="checkbox"/> Manipulation de renseignements confidentiels</li> <li><input type="checkbox"/> Mesures pour traiter des mouvements transfrontières non intentionnels et / ou illicites d'OVM</li> <li><input type="checkbox"/> Recherche scientifique en prévention des risques biotechnologiques liés aux OVM</li> <li><input type="checkbox"/> Prise en compte des risques pour la santé humaine</li> <li><input type="checkbox"/> Autres : [Veuillez préciser : .....]</li> <li><input type="checkbox"/> Sans objet</li> </ul>
---	---

<p>154. Votre pays a-t-il développé une stratégie ou un plan d'action pour la création de capacités ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.2.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>155. Votre pays a-t-il mis en place un mécanisme national opérationnel de coordination des initiatives de création de capacités en matière de prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.2.4 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>156. Combien de programmes de formation / cours universitaires de courte durée sur la prévention des risques biotechnologiques sont offerts chaque année dans votre pays ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.2.3 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Aucun</p> <p><input type="checkbox"/> Moins de 1 par an</p> <p><input type="checkbox"/> 1 par an ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 5 par an ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 10 par an ou plus</p>
<p>157. Votre pays a-t-il soumis les coordonnées des experts nationaux en prévention des risques biotechnologiques au registre d'experts du Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>158. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 22 dans votre pays, y compris votre utilisation du processus d'obtention de fonds du FEM, dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	

Article 23 – Sensibilisation et participation du public	
<p>159. Votre pays a-t-il établi une stratégie ou mis en place des lois pour la promotion et la contribution à la sensibilisation, l'éducation et la participation du public concernant le transfert, la manipulation et l'utilisation sans danger des OVM ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Oui, dans une certaine mesure</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>160. Votre pays a-t-il conçu et / ou mis en œuvre une stratégie de sensibilisation / communication sur la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 5.3.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>161. Votre pays a-t-il des programmes de sensibilisation et d'information sur la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 5.3.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>162. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 161, veuillez indiquer quelle entité est responsable de l'exécution des programmes et / ou services et à quel niveau ils ont lieu (par exemple local, national, etc.)</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 5.3.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	

<p>163. Votre pays a-t-il créé un site Web sur la prévention des risques biotechnologiques, des archives consultables, des centres de ressources nationales ou des sections dans les bibliothèques nationales existantes contenant exclusivement du matériel éducatif sur la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Cette question relève des indicateurs 2.5.3 et 5.3.3 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>164. Combien d'initiatives de collaboration (y compris les activités conjointes) sur le Protocole de Cartagena et d'autres Conventions et processus, votre gouvernement a-t-il mis en place au cours des 4 dernières années ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 5.2.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Aucune <input type="checkbox"/> 1 ou plus <input type="checkbox"/> 5 ou plus <input type="checkbox"/> 10 ou plus <input type="checkbox"/> 25 ou plus
<p>165. Votre pays a-t-il établi un mécanisme pour assurer l'accès du public aux informations sur les organismes vivants modifiés qui peuvent être importés ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Oui, dans une faible mesure <input type="checkbox"/> Non
<p>166. Votre pays a-t-il établi un mécanisme de consultation du public dans le cadre du processus décisionnel relatif aux OVM ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.5.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Oui, dans une faible mesure <input type="checkbox"/> Non
<p>167. Votre pays a-t-il établi un mécanisme pour rendre publics les résultats des décisions concernant les OVM ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.5.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Oui, dans une faible mesure <input type="checkbox"/> Non

<p>168. Votre pays a-t-il informé le public sur les modalités existantes pour la participation du public dans le processus de prise de décisions relatives aux organismes vivants modifiés ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.5.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Oui, dans une faible mesure</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>169. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 168, veuillez indiquer les modalités utilisées pour informer le public :</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 168, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.5.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> sites Web nationaux :</p> <p><input type="checkbox"/> journaux :</p> <p><input type="checkbox"/> forum :</p> <p><input type="checkbox"/> listes de diffusion :</p> <p><input type="checkbox"/> audiences publiques :</p> <p><input type="checkbox"/> Autres : [Veuillez préciser : .....]</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>170. Si vous avez indiqué à la question 169 plus d'une modalité de participation du public, pouvez-vous indiquer laquelle a été la plus utilisée ?</p> <p><i>Si vous n'avez pas indiqué plus d'une modalité à la question 169, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.5.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> sites Web nationaux :</p> <p><input type="checkbox"/> journaux :</p> <p><input type="checkbox"/> forum :</p> <p><input type="checkbox"/> listes de diffusion :</p> <p><input type="checkbox"/> audiences publiques :</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>171. Votre pays a-t-il pris l'initiative d'informer son public sur les modes d'accès au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>

<p>172. Combien d'institutions universitaires dans votre pays proposent des cours et programmes de formation en matière de prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.7.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<div> <input type="checkbox"/> Aucune         </div> <div> <input type="checkbox"/> 1 ou plus         </div> <div> <input type="checkbox"/> 3 ou plus         </div> <div> <input type="checkbox"/> 5 ou plus         </div> <div> <input type="checkbox"/> 10 ou plus         </div>
<p>173. Veuillez indiquer le nombre de matériels pédagogiques et / ou de modules en ligne sur la prévention des risques biotechnologiques qui sont disponibles et accessibles au public dans votre pays :</p> <p><i>Cette question relève des indicateurs 2.7.2 et 5.3.4 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<div> <input type="checkbox"/> Aucun         </div> <div> <input type="checkbox"/> 1 ou plus         </div> <div> <input type="checkbox"/> 5 ou plus         </div> <div> <input type="checkbox"/> 10 ou plus         </div> <div> <input type="checkbox"/> 25 ou plus         </div> <div> <input type="checkbox"/> 100 ou plus         </div>



<p>174. Dans la période couverte par le rapport, votre pays a-t-il fait la promotion ou contribué à la sensibilisation, l'éducation et la participation du public au transfert, à la manipulation et à l'utilisation sans danger des OVM ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Oui, dans une faible mesure <input type="checkbox"/> Non
<p>175. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 174, votre pays a-t-il collaboré avec d'autres États et organes internationaux ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non à la question 174, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>176. Combien de fois votre pays a-t-il consulté le public lors de la prise de décisions concernant les OVM et mis les résultats de ces décisions à la disposition du public pendant la période visée par ce rapport ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Jamais <input type="checkbox"/> Moins de 5 <input type="checkbox"/> Plus de 5 <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>177. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 23 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Article 24 – Non-Parties</b></p>	
<p>178. Votre pays a-t-il conclu un accord bilatéral, régional ou multilatéral avec des non-Parties concernant des mouvements transfrontières d'OVM ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>179. Votre pays a-t-il déjà importé des OVM d'un pays non Partie ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>180. Votre pays a-t-il déjà exporté des OVM à un pays non Partie ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non

<p>181. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 179 ou à la question 180, les mouvements transfrontières d'OVM respectent-ils l'objectif du Protocole de Cartagena sur la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non aux questions 179 et 180, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>182. Si vous avez répondu <i>Oui</i> à la question 179 ou à la question 180, l'information sur ces mouvements transfrontières a-t-elle été communiquée au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Non aux questions 179 et 180, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>183. Si votre pays n'est pas Partie au Protocole de Cartagena, a-t-il fourni des informations au Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques à propos d'OVM libérés, introduits ou éliminés au sein de sa juridiction ?</p> <p><i>Si votre pays est une Partie, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui, toujours</p> <p><input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p>184. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 24 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	

Article 25 – Mouvements transfrontières illicites	
<p>185. Votre pays a-t-il adopté des mesures nationales visant à prévenir et/ou à réprimer les mouvements transfrontières d'OVM contrevenant aux mesures nationales qu'il a prises pour appliquer ce Protocole ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>186. Votre pays a-t-il établi une stratégie de détection des mouvements transfrontières illicites d'OVM ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>187. Combien de fois votre pays a-t-il reçu de l'information concernant des cas de mouvements transfrontières illicites d'OVM à destination ou en provenance de sa juridiction, au cours de la période visée par ce rapport ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Jamais <input type="checkbox"/> Moins de 5 <input type="checkbox"/> Moins de 10 <input type="checkbox"/> Plus de 10
<p><i>Si vous avez répondu <u>Jamais</u> à la question 187 veuillez passer à la question 192</i></p>	
<p>188. Si votre pays a reçu des informations concernant des cas de mouvements transfrontières illicites d'OVM, a-t-il informé le Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques et les autres Parties impliquées ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 3.1.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement <input type="checkbox"/> Seules les autres Parties impliquées <input type="checkbox"/> Seul le Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>189. Si votre pays a reçu des informations concernant des cas de mouvements transfrontières illicites d'OVM, a-t-il établi l'origine des OVM ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Oui, dans certains cas <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Sans objet

<p>190. Si votre pays a reçu des informations concernant des cas de mouvements transfrontières illicites d'OVM, a-t-il établi la nature des OVM ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Oui, dans certains cas <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>191. Si votre pays a reçu des informations concernant des cas de mouvements transfrontières illicites d'OVM, a-t-il établi les circonstances des mouvements transfrontières illicites ?</p> <p><i>Références : (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Oui, dans certains cas <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Sans objet
<p>192. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 25 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Article 26 – Considérations socioéconomiques</b></p>	
<p>193. Votre pays dispose-t-il d'approches ou d'exigences spécifiques qui facilitent la manière dont les considérations socio-économiques doivent être prises en compte au moment de prendre des décisions sur les OVM ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.7.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
<p>194. Si votre pays a pris la décision d'importer, a-t-il déjà tenu compte des incidences socioéconomiques de l'impact des OVM sur la conservation et l'utilisation durable de la diversité biologique ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Dans certains cas seulement <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Sans objet

<p>195. Combien de publications évaluées par des pairs votre pays a-t-il utilisé aux fins de l'élaboration ou de la détermination des actions nationales en lien avec des considérations socio-économiques ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.7.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Aucune</p> <p><input type="checkbox"/> 1 ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 5 ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 10 ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 50 ou plus</p>
<p>196. Quelle est l'expérience de votre pays, le cas échéant, dans la prise en compte des considérations socio-économiques au moment de prendre des décisions relatives aux OVM ? Veuillez fournir des détails :</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.7.3 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p>197. Votre pays a-t-il collaboré avec d'autres Parties à la recherche et à l'échange d'informations sur une ou plusieurs incidences socioéconomiques des OVM ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Oui, dans une faible mesure</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>198. Vous pouvez fournir de plus amples détails sur l'application de l'article 26 dans votre pays dans la case suivante :</p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Article 27 – Responsabilité et réparation</b></p>	
<p>199. Votre pays a-t-il signé le Protocole additionnel de Nagoya-Kuala Lumpur sur la responsabilité et la réparation ?</p> <p><i>Références : (4)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>
<p>200. Si vous avez répondu <i>Non</i> à la question 199, existe-il un processus national en vue de devenir une Partie ?</p> <p><i>Si vous avez répondu Oui à la question 199, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (4)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>

<p>201. Votre pays a-t-il reçu une aide financière et / ou une assistance technique pour la création de capacités dans le domaine de la responsabilité et réparation en lien avec les organismes vivants modifiés ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 2.4.1 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Oui         <input type="checkbox"/> Non       </div>
<p>202. Votre pays dispose-t-il d'instruments administratifs ou judiciaires prévoyant des mesures d'intervention en cas de dommages à la biodiversité par des organismes vivants modifiés ?</p> <p><i>Cette question relève des indicateurs 1.5.2 et 2.4.2 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Oui         <input type="checkbox"/> Non       </div>
<p>203. Vous pouvez fournir dans la case suivante de plus amples détails sur toutes les activités menées dans votre pays pour la mise en œuvre du Protocole additionnel de Nagoya-Kuala Lumpur sur la responsabilité et la réparation :</p> <div style="border: 1px solid black; height: 400px; margin-top: 10px; position: relative;"> <div style="position: absolute; top: 10px; left: 10px; right: 10px; bottom: 10px; display: flex; align-items: center; justify-content: center;"> <span style="font-size: 2em;">[</span> <div style="flex-grow: 1; text-align: center;">Saisissez votre texte ici</div> <span style="font-size: 2em;">]</span> </div> </div>	

### Article 28 - Mécanismes de financement et ressources financières

<p>204. Quel montant de financements supplémentaires (en dollars américains) votre pays a-t-il mobilisé au cours des quatre dernières années pour appuyer la mise en œuvre du Protocole sur la prévention des risques biotechnologiques, au-delà de l'enveloppe budgétaire nationale habituelle ?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 1.2.5 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Moins de 5 000 dollars US</p> <p><input type="checkbox"/> 5 000 dollars US ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 50 000 dollars US ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 100 000 dollars US ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 500 000 dollars US ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 1 million de dollars US ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> 5 millions de dollars US ou plus</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>				
<h3>Article 33 – Suivi et établissement des rapports</h3>					
<p>205. Votre pays a-t-il mis en place un suivi et / ou un système d'application des règles assurant la mise en œuvre du Protocole de Cartagena?</p> <p><i>Cette question relève de l'indicateur 3.1.6 du Plan stratégique</i></p> <p><i>Références : (3)</i></p> <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%;">i. Système de suivi :</td> <td style="width: 50%;"> <input type="checkbox"/> Oui  <input type="checkbox"/> Non </td> </tr> <tr> <td>ii. Système d'application des règles :</td> <td> <input type="checkbox"/> Oui  <input type="checkbox"/> Non </td> </tr> </table>		i. Système de suivi :	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non	ii. Système d'application des règles :	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non
i. Système de suivi :	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non				
ii. Système d'application des règles :	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non				
<p>206. Votre pays a-t-il soumis les rapports nationaux antérieurs ?</p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p>				

<p>207. Si vous avez répondu <i>Non</i> à la question 206, indiquez les principaux défis qui entravent la soumission</p> <p><i>Si vous avez répondu Oui à la question 206, veuillez sélectionner « Sans objet »</i></p> <p><i>Références : (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Manque de ressources financières pour recueillir l'information nécessaire</p> <p><input type="checkbox"/> Manque d'information pertinente au niveau national</p> <p><input type="checkbox"/> Difficulté à compiler l'information des différents secteurs</p> <p><input type="checkbox"/> Aucune obligation de remise (le pays n'était pas Partie à l'époque)</p> <p><input type="checkbox"/> Autres : [Veuillez préciser : .....]</p> <p><input type="checkbox"/> Sans objet</p>
<p align="center"><b>Autre information</b></p>	
<p>208. Veuillez fournir dans ce champ toute autre information sur les enjeux liés à l'application du Protocole au niveau national, dont les obstacles et les empêchements.</p> <p><i>Références : (1)</i></p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	
<p align="center"><b>Commentaires sur le format du rapport</b></p>	
<p>209. Veuillez utiliser ce champ afin de nous fournir toute autre information sur les difficultés que vous avez éprouvées à remplir ce rapport.</p> <p><i>Références : (1)</i></p> <p>[ Saisissez votre texte ici ]</p>	